

Žaloba podaná 14. mája 2008 – Komisia Európskych spoločenských štátov/Francúzska republika

(Vec C-197/08)

(2008/C 183/27)

Jazyk konania: francúzština

Účastníci konania

Žalobkyňa: Komisia Európskych spoločenských štátov (v zastúpení: W. Mölls, splnomocnený zástupca)

Žalovaná: Francúzska republika

Návrhy žalobkyne

— určiť, že Francúzska republika si tým, že prijala a zachovala v účinnosti systém minimálnych cien cigariet určených na spotrebu vo Francúzsku, ako aj tým, že zakázala predaj tabakových výrobkov za „propagačnú cenu, ktorá je v rozpore s verejným zdravím“, nespĺnila povinnosti, ktoré jej vyplývajú z článku 9 ods. 1 smernice 95/59/ES ⁽¹⁾,

— zaviazat Francúzsku republiku na náhradu trov konania.

Žalobné dôvody a hlavné tvrdenia

Žalobkyňa uplatňuje, že článok 9 ods. 1 smernice 95/59/ES, tak ako ho vykladá Súdny dvor, jednoznačne zakazuje zásahy členských štátov s cieľom stanoviť diskrečným spôsobom minimálne maloobchodné ceny tabakových výrobkov. Pokiaľ bráni výrobcovi a dovozcom z tretích krajín voľne stanoviť maximálne maloobchodné ceny každého z ich výrobkov, takéto minimálne ceny v podstate obmedzujú hospodársku súťaž prostredníctvom cien a poškodzujú vnútorný trh.

Okrem toho pokiaľ ide o potrebu odchyliť sa od uvedeného ustanovenia s cieľom chrániť verejné zdravie, na ktorú upozornila žalovaná, Komisia nepochybňuje, že za určitých okolností môže byť nevyhnutné odchyliť sa od ustanovení Zmluvy ES týkajúcich sa voľného pohybu tovarov, aby bolo možné tento cieľ dosiahnuť. V prejednávanej veci, tak ako už Súdny dvor rozhodol, však môže byť cieľ ochrany verejného zdravia primerane dosiahnutý zvýšením zdanenia tabakových výrobkov, pričom by zásada slobodného stanovenia cien zostala zachovaná.

⁽¹⁾ Smernica Rady 95/59/ES z 27. novembra 1995 o iných daniach, ktoré ovplyvňujú spotrebu vyrobeného tabaku, ako je daň z obratu (Ú. v. ES L 291, s. 40; Mim. vyd. 09/001, s. 283).

Návrh na začatie prejudiciálneho konania, ktorý podal Hessisches Finanzgericht, Kassel (Nemecko) 16. mája 2008 – Plantanol GmbH & Co. KG/Hauptzollamt Darmstadt

(Vec C-201/08)

(2008/C 183/28)

Jazyk konania: nemčina

Vnútroštátny súd, ktorý podal návrh na začatie prejudiciálneho konania

Hessisches Finanzgericht, Kassel

Účastníci konania pred vnútroštátnym súdom

Žalobca: Plantanol GmbH & Co. KG

Žalovaný: Hauptzollamt Darmstadt

Prejudiciálne otázky

1. Je taký vnútroštátny právny predpis, akým je § 50 ods. 1 bod 1 Energiesteuergesetz, v znení Biokraftstoffquotengesetz z 18. decembra 2006, ktorý zrušil zvýhodnenie podielov biopaliva z rastlinného oleja, ktoré spĺňa požiadavky normy DIN V 51605 (stav: júl 2006) obsiahnutého v zmiesiach paliva, v rozpore s článkom 3 smernice Európskeho parlamentu a Rady č. 2003/30/ES z 8. mája 2003 o podpore používania biopalív alebo iných obnoviteľných palív v doprave („smernica o biopalivách“) ⁽¹⁾, najmä vzhľadom na úvahy uvedené v odôvodneniach č. 10, 12, 14, 19, 22 a 27?
2. Vyžaduje zásada právnej istoty a ochrany legitímnej dôvery, aby členský štát mohol pravidlá, ktoré vydal na prebratie tejto smernice a za pomoci ktorých stanovil na mnoho rokov dopredu systém podpory prostredníctvom daňového zvýhodnenia, zmeniť v neprospech doposiaľ zvýhodňovaného podniku, len v prípade celkom výnimočných okolností v priebehu stanovenej doby?

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 123, s. 42; Mim. vyd. 13/031, s. 188.